

Art. 12. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} janvier 2002.

Art. 13. Le Ministre flamand qui a l'assistance aux personnes dans ses attributions, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 14 décembre 2001.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
P. DEWAELE

La Ministre flamande de l'Aide sociale, de la Santé et de l'Égalité des Chances,
Mme M. VOGELS



N. 2002 — 351

[C — 2002/35020]

**14 DECEMBER 2001. — Besluit van de Vlaamse regering
houdende de toekenning van een verzekering persoonlijke ongevallen aan opvanggezinnen**

De Vlaamse regering,

Gelet op het decreet van 29 mei 1984 houdende oprichting van de instelling Kind en Gezin, gewijzigd bij de decreten van 3 mei 1989, 23 februari 1994, 24 juni 1997, 7 juli 1998 en 9 maart 2001;

Gelet op het advies van de raad van bestuur van Kind en Gezin, gegeven op 2 mei 2001;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de begroting, gegeven op 14 december 2001;

Gelet op de wetten van de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, vervangen bij de wet van 4 juli 1989 en gewijzigd bij de wet van 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het noodzakelijk is om de werkingssituatie van de opvanggezinnen structureel en onmiddellijk te verbeteren, zodat het aanbod van de diensten voor opvanggezinnen kan worden geconsolideerd en bestendig;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen;

Na beraadslaging,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — Inleidende bepalingen

Artikel 1. In dit besluit wordt verstaan onder :

1° K&G : de instelling Kind en Gezin, opgericht bij het decreet van 29 mei 1984 houdende de oprichting van de instelling Kind en Gezin;

2° aangesloten opvanggezin : opvanggezin als bedoeld in artikel 15, § 1 en § 2, van het besluit van de Vlaamse regering van 23 februari 2001 houdende de voorwaarden inzake erkenning en subsidiëring van kinderdagverblijven en diensten voor opvanggezinnen;

3° particulier opvanggezin : opvanggezin als bedoeld in artikel 1, 6°, van het besluit van de Vlaamse regering van 24 juni 1997 houdende de regeling van de melding aan de instelling Kind en Gezin van de opvang op bestendige wijze van kinderen, dat bovendien beschikt over een attest van toezicht als bedoeld in artikel 17, § 1, van het voornoemd besluit van de Vlaamse regering van 24 juni 1997;

4° verzekering : verzekering persoonlijke ongevallen tijdens de opvangactiviteit;

5° de minister : de minister, bevoegd voor de bijstand aan personen.

Art. 2. Particuliere opvanggezinnen en aangesloten opvanggezinnen worden verzekerd voor persoonlijke ongevallen tijdens hun opvangactiviteit conform de bepalingen van dit besluit.

Art. 3. K&G bepaalt de minimale voorwaarden waaraan de verzekering moet voldoen.

HOOFDSTUK II. — Toekenning van een verzekering persoonlijke ongevallen aan aangesloten opvanggezinnen

Art. 4. § 1. De dienst voor opvanggezinnen, erkend door Kind en Gezin conform het besluit van de Vlaamse regering van 23 februari 2001, verbindt er zich toe om elk aangesloten opvanggezin te verzekeren voor persoonlijke ongevallen, vanaf het ogenblik van aansluiting bij de dienst.

§ 2. De dienst voor opvanggezinnen ontvangt daartoe van K&G per aangesloten opvanggezin en per jaar een forfaitair bedrag, dat door de minister wordt vastgelegd.

§ 3. K&G legt de procedure voor de aanvraag en de toekenning van deze middelen vast.

HOOFDSTUK III. — Toekenning van een verzekering persoonlijke ongevallen aan particuliere opvanggezinnen

Art. 5. K&G verzekert particuliere opvanggezinnen voor persoonlijke ongevallen, vanaf het ogenblik waarop het opvanggezin over een attest van toezicht beschikt.

HOOFDSTUK IV. — Slotbepalingen

Art. 6. Dit besluit treedt in werking op 1 januari 2002.

Art. 7. De Vlaamse minister, bevoegd voor de bijstand aan personen, is belast met de uitvoering van dit besluit.
Brussel, 14 december 2001.

De minister-president van de Vlaamse regering,
P. DEWAELE

De Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen,
Mevr. M. VOGELS

TRADUCTION

F. 2002 — 351

[C — 2002/35020]

**14 DECEMBRE 2001. — Arrêté du Gouvernement flamand
relatif à l'octroi d'une assurance accidents personnels aux familles d'accueil**

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 29 mai 1984 portant création de l'organisme « Kind en Gezin » (Enfance et Famille), modifié par les décrets des 3 mai 1989, 23 février 1994, 24 juin 1997, 7 juillet 1998 et 9 mars 2001;

Vu l'avis du Conseil d'administration de « Kind en Gezin », donné le 2 mai 2001;

Vu l'accord du Ministre flamand, chargé du budget, donné le 14 décembre 2001;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, remplacé par la loi du 4 juillet 1989 et modifié par la loi du 4 août 1996;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il est nécessaire d'améliorer de manière structurelle et sans délai le fonctionnement des familles d'accueil afin de consolider et de pérenniser l'offre des services pour familles d'accueil;

Sur la proposition de la Ministre flamande de l'Aide sociale, de la Santé et de l'Egalité des Chances;

Après en avoir délibéré,

Arrête :

Article 1^{er}. § 1^{er}. Dans le présent arrêté, on entend par :

1° K&G : l'organisme « Kind en Gezin », créé par le décret du 29 mai 1984 portant création de l'organisme « Kind en Gezin »;

2° famille d'accueil affiliée : la famille d'accueil, telle que visée à l'article 15, §§ 1^{er} et 2, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 23 février 2001 fixant les conditions d'agrément et de subventionnement des garderies et des services pour familles d'accueil;

3° famille d'accueil privée : la famille d'accueil, telle que visée à l'article 1^{er}, 6° de l'arrêté du Gouvernement flamand réglant la déclaration à l'organisme « Kind en Gezin » de l'accueil d'enfants à titre permanent, qui dispose en outre d'un certificat de contrôle, telle que visée à l'article 17, § 1^{er}, de l'arrêté précité du Gouvernement flamand du 24 juin 1997;

4° assurance : l'assurance accidents personnels au cours des activités d'accueil;

4° le Ministre : le Ministre chargé de l'assistance aux personnes.

Art. 2. Les familles d'accueil privées et les familles d'accueil affiliées sont assurées pour les accidents personnels qui pourraient se produire pendant leurs activités d'accueil, conformément aux dispositions du présent arrêté.

Art. 3. K&G fixe les conditions minimales auxquelles l'assurance doit satisfaire.

CHAPITRE II. — *Octroi d'une assurance accidents personnels aux familles d'accueil affiliées*

Art. 4. § 1^{er}. Le service pour familles d'accueil, agréé par « Kind en Gezin », conformément à l'arrêté du Gouvernement flamand du 23 février 2001, s'engage à assurer chaque famille d'accueil affiliée contre les accidents personnels à partir de son affiliation au service.

§ 2. Le service pour familles d'accueil perçoit de la part de K&G, par année et par famille d'accueil, un montant forfaitaire que le Ministre fixe.

§ 3. K&G fixe la procédure de demande et d'octroi de ce montant.

CHAPITRE III. — *Octroi d'une assurance accidents personnels aux familles d'accueil privées*

Art. 5. K&G assure les familles d'accueil privées contre les assurances personnels à partir du moment où la famille dispose d'un certificat de contrôle.

CHAPITRE IV. — *Dispositions finales*

Art. 6. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} janvier 2002.

Art. 7. Le Ministre flamand qui a l'assistance aux personnes dans ses attributions, est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 14 décembre 2001.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

P. DEWAEL

La Ministre flamande de l'Aide sociale, de la Santé et de l'Egalité des Chances,

Mme M. VOGELS



N. 2002 — 352

[C — 2002/35019]

14 DECEMBER 2001. — Besluit van de Vlaamse regering tot afwijking van het besluit van de Vlaamse regering van 23 februari 2001 houdende de voorwaarden inzake erkenning en subsidiëring van kinderdagverblijven en diensten voor opvanggezinnen

De Vlaamse regering,

Gelet op het decreet van 29 mei 1984 houdende de oprichting van de instelling Kind en Gezin, gewijzigd bij de decreten van 3 mei 1989, 23 februari 1994, 24 juni 1997, 7 juli 1998 en 9 maart 2001;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 23 februari 2001 houdende de voorwaarden inzake erkenning en subsidiëring van kinderdagverblijven en diensten voor opvanggezinnen, gewijzigd bij de besluiten van de Vlaamse regering van 10 juli 2001, meer bepaald artikel 23;

Gelet op het advies van de raad van bestuur van Kind en Gezin, gegeven op 28 november 2001;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister, bevoegd voor de begroting, gegeven op 14 december 2001;